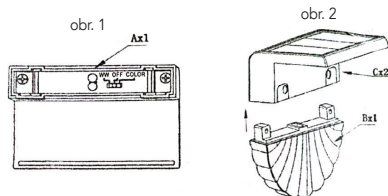


PRVNÍ POUŽITÍ

Krok 1: Vyberte barvu světla, která se vám líbí.

Otočte přepínačem A z „OFF“ na „WHITE“ „teplé bílé nebo otočte na „COLOR“ barevné světlo (obr. 1)

Krok 2: Vložte průhledný kryt lampy B do A a ujistěte se, že jste jej zasunuli až na doraz. Pomocí křížového šroubováku utáhněte dva šrouby C na A ve směru hodinových ručiček až na konec (obr. 2).



Při instalaci nové baterie věnujte pozornost správné polaritě baterie.

Zakryjte solární panel a ujistěte se, že je spínač v poloze „WHITE“ nebo „COLOR“, abyste viděli, zda se rozsvítí.

Pokud světlo svítí, opatrně nainstalujte tělo lampy. Pokud se nerozsvítí, zkontrolujte model baterie a polaritu baterie.

Pokud stále nemůžete problém vyřešit, obraťte se na svého prodejce a požádejte o radu.

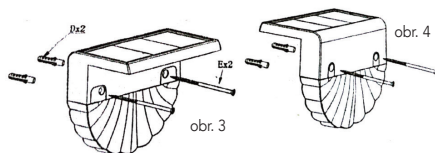
VAROVÁNÍ

Nevyhazujte baterie Ni-Cd/Ni-MH do komunálního odpadu nebo do ohně, protože baterie mohou explodovat. Baterie neotevírejte, nezkratujte ani neničte. Baterie likvidujte v souladu s místními, státními a federálními předpisy. Neobsahuje toxické kovy, Nekombinujte staré a nové baterie. Nekombinujte alkalické, standardní (karbon-zinkové) nebo dobíjecí (nikl-kadmiové nebo nikl-metalhydridové) baterie.

MONTÁŽ

Vyvrtejte 2 otvory o průměru 6MM na dobře osvětleném místě, vzdálenost mezi 2 otvory je 61MM, hloubka dvou otvorů je asi 28MM, vložte 2 plastové kuličky D do otvoru správným směrem. Poté pomocí dvou šroubů ø3*45MM upevněte tělo lampy (obr. 3).

Poznámka: způsob umístění tělesa lampy se může na různých místech použití lišit (obr. 4).



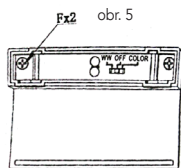
VÝMĚNA BATERIE

Krok 1: Odšroubujte dva šrouby E proti směru hodinových ručiček a sejměte těleso lampy A z B

Krok 2: Odšroubujte dva šrouby C proti směru hodinových ručiček a odstraňte B z A

Krok 3: Odšroubujte dva šrouby F (obr. 5) proti směru hodinových ručiček, opatrně vyjměte pouzdro baterie (obr. 6) (Poznámka: Nepoužívejte příliš velkou sílu, abyste nezlomili dva vodiče spojující skříň baterie a solární panel.)

Krok 4: Vyjměte starou baterii a nahraďte ji dobíjecí baterií stejného modelu: 1,2V AA 600mAh.

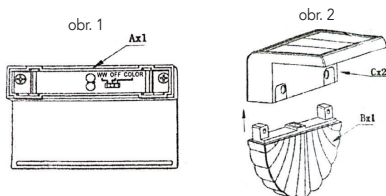


PRVÉ POUŽITIE

Krok 1: Vyberte si farbu svetla, ktorá sa vám páči.

Prepnite prepínač A z polohy „OFF“ na teplé biele svetlo „WHITE“ alebo prepnite na farebné svetlo „COLOR“ (obr. 1).

Krok 2: Vložte priehľadný kryt lampy B do A a uistite sa, že ste ho zatlačili úplne dovnútra. Pomocou krížového skrutkovača utiahnite dve skrutky C na A v smere hodinových ručičiek až do konca (obr. 2).



Pri inštalácii novej batérie dbajte na správnu polaritu batérie.

Zakryte solárny panel a skontrolujte, či je prepínač v polohe „BIELA“ alebo „FAREBNÁ“, aby ste zistili, či sa rozsvieti.

Ak je svetlo zapnuté, opatrne nainštalujte telo svietidla. Ak sa nerozsvieti, skontrolujte model batérie a polaritu batérie.

Ak problém stále nemôžete vyriešiť, obráťte sa na predajcu, ktorý vám poradí.

VAROVANIE

Ni-Cd/Ni-MH batérie nevyhadzujte do komunálneho odpadu ani do ohňa, pretože batéria

môže dôjsť k explózií. Batérie neotvárajte, neskratujte ani neničte. Batérie likvidujte v súlade s miestnymi predpismi,

štátnymi a federálnymi predpismi. Neobsahuje toxické kovy. Nekombinujte staré a nové batérie.

Nekombinujte alkalické, štandardné (uhlíkovo-zinkové) ani dobijacie (nikel-kadmiové alebo nikel-kovohydridové) batérie.

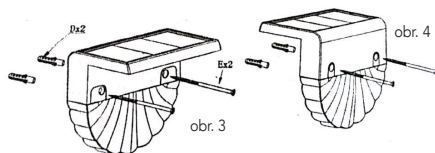
MONTÁŽ

Na dobre osvetlenom mieste vyvrtajte 2 otvory s priemerom 6 mm, ktoré sú od seba vzdialené

medzi 2 otvormi je 61MM, hĺbka 2 otvorov je približne 28MM, vložte 2 plastové guľôčky D do otvoru so správnym

Potom pomocou dvoch skrutiek ø3*45MM upevnite telo svietidla (obr. 3).

Poznámka: spôsob umiestnenia telesa svietidla sa môže na rôznych miestach používať líšiť (obr. 4).



VÝMENA BATÉRIE

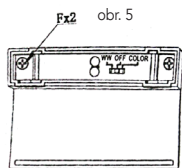
Krok 1: Odskrutkujte dve skrutky E proti smeru hodinových ručičiek a vyberte telesá svietidiel A a B.

Krok 2: Odskrutkujte dve skrutky C proti smeru hodinových ručičiek a vyberte B z A.

Krok 3: Odskrutkujte dve skrutky F (obr. 5) proti smeru hodinových ručičiek a opatrne vyberte telo batérie (obr. 6).

(Poznámka: Nepoužívajte nadmernú silu, aby ste neprethli dva vodiče spájajúce puzdro batérie a solárny panel).

Krok 4: Vyberte starú batériu a nahraďte ju nabíjateľnou batériou rovnakého modelu: 1,2 V AA 600 mAh.

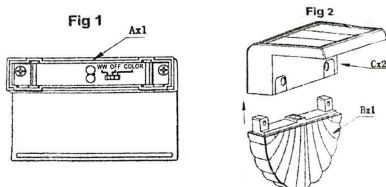


FIRST USE

STEP 1: Choose the color of light you like.

Turn switch A from „OFF” to „WHITE” „ warm white or turn to „COLOR” colored light (fig. 1)

STEP 2: Insert the clear lamp cover B into A and make sure you push it all the way in. Using a Phillips screwdriver, tighten the two screws C on A clockwise all the way to the end (Figure 2).



When installing the new battery, pay attention to the correct polarity of the battery.

Cover the solar panel and make sure the switch is in the „WHITE” or „COLOR” position to see if it lights up.

If the light is on, carefully install the lamp body. If it does not light, check the battery model and polarity.

If you still cannot solve the problem, contact your dealer for advice.

WARNING

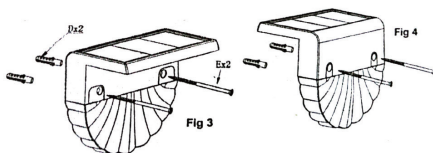
Do not dispose of Ni-Cd/Ni-MH batteries in municipal waste or fire as the battery may explode. Do not open, short-circuit or destroy the batteries. Dispose of batteries in accordance with local regulations, state and federal regulations. Does not contain toxic metals, Do not combine old and new batteries.

Do not combine alkaline, standard (carbon-zinc) or rechargeable (nickel-cadmium or nickel-metal hydride) batteries.

ASSEMBLY

Drill 2 6MM diameter holes in a well-lit location, spaced between the 2 holes is 61MM, the depth of the 2 holes is about 28MM, insert the 2 plastic balls D into the hole with the correct Then use two screws ø3*45MM to fix the lamp body (fig. 3).

Note: the method of positioning the lamp body may vary at different application sites (Fig. 4).



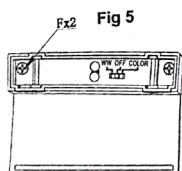
BATTERY REPLACEMENT

Step 1: Unscrew the two screws E counterclockwise and remove the lamp bodies A and B

Step 2: Unscrew the two screws C counterclockwise and remove B from A

Step 3: Unscrew the two screws F (fig. 5) counterclockwise, carefully remove the battery housing (fig. 6) (Note: Do not use excessive force to avoid breaking the two wires connecting the battery case and solar panel.)

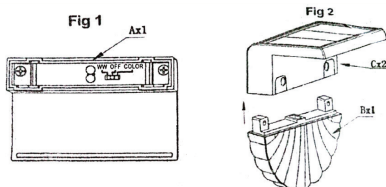
Step 4: Remove the old battery and replace it with a rechargeable battery of the same model: 1.2V AA 600mAh.



ERSTE BENUTZUNG

SCHRITT 1: Drehen Sie den Schalter A von „OFF“ auf „WHITE“ (warmweiß) oder auf „COLOR“ (farbiges Licht) (fig. 1).

SCHRITT 2: Setzen Sie die durchsichtige Lampenabdeckung B in A ein und achten Sie darauf, dass sie ganz hineingedrückt wird. Ziehen Sie die beiden Schrauben C an A mit einem Kreuzschlitzschraubendreher im Uhrzeigersinn bis zum Anschlag an (fig. 2).



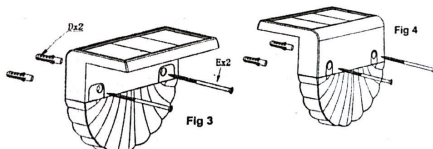
Achten Sie beim Einsetzen der neuen Batterie auf die richtige Polarität der Batterie. decken Sie das Solarpanel ab und vergewissern Sie sich, dass der Schalter auf „WEISS“ oder „FARBE“ steht, um zu sehen, ob es leuchtet. wenn es leuchtet, setzen Sie den Lampenkörper vorsichtig ein. Wenn die Lampe nicht leuchtet, überprüfen Sie den Batterietyp und die Polarität. Wenn Sie das Problem nicht lösen können, wenden Sie sich an Ihren Händler.

WARNUNG

Entsorgen Sie Ni-Cd/Ni-MH-Batterien nicht im Hausmüll oder im Feuer, da die Batterien explodieren können. Öffnen Sie die Batterien nicht, schließen Sie sie nicht kurz und zerstören Sie sie nicht. Entsorgen Sie die Batterien in Übereinstimmung mit den örtlichen Vorschriften, Landes- und Bundesvorschriften. Enthält keine giftigen Metalle, alte und neue Batterien nicht kombinieren, keine Alkali-, Standard- (Kohle-Zink) oder wiederaufladbare Batterien (Nickel-Cadmium oder Nickel-Metallhydrid) kombinieren.

MONTAGE

Bohren Sie 2 Löcher mit einem Durchmesser von 6MM an einem gut beleuchteten Ort, der Abstand zwischen den 2 Löchern beträgt 61MM, die Tiefe der 2 Löcher beträgt ca. 28MM, setzen Sie die 2 Kunststoffkugeln D in das Loch mit der richtigen Dann verwenden Sie zwei Schrauben $\varnothing 3 \times 45$ MM zur Befestigung des Lampenkörpers (fig. 3). Hinweis: Die Methode zur Positionierung des Lampenkörpers kann an verschiedenen Einsatzorten variieren (fig. 4).



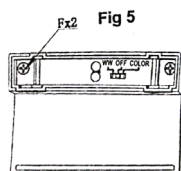
BATTERIEWECHSEL

SCHRITT 1: Lösen Sie die beiden Schrauben E gegen den Uhrzeigersinn und nehmen Sie die Lampengehäuse A und B ab.

SCHRITT 2: Lösen Sie die beiden Schrauben C gegen den Uhrzeigersinn und entfernen Sie B von A.

SCHRITT 3: Lösen Sie die beiden Schrauben F (fig. 5) gegen den Uhrzeigersinn und entfernen Sie vorsichtig das Batteriegehäuse (fig. 6) (Hinweis: Wenden Sie keine übermäßige Kraft an, um zu vermeiden, dass die beiden Drähte, die das Batteriegehäuse mit dem Solarpanel verbinden, abreißen).

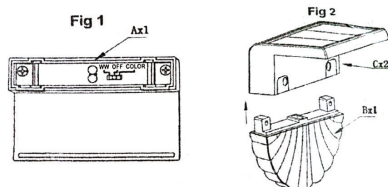
SCHRITT 4: Entfernen Sie die alte Batterie und ersetzen Sie sie durch eine wiederaufladbare Batterie desselben Modells: 1.2V AA 600mAh.



PIERWSZE UŻYCIE

ETAP 1: Ustaw przełącznik A z pozycji „OFF” na „WHITE” (biały ciepły) lub ustaw przełącznik na „COLOR” (kolorowy) (fig. 1).

ETAP 2: Włóż przezroczystą osłonę lampy B do A i upewnij się, że została wciśnięta do końca. Za pomocą śrubokręta krzyżakowego dokręć dwie śruby C na A zgodnie z ruchem wskazówek zegara do końca (fig. 2).



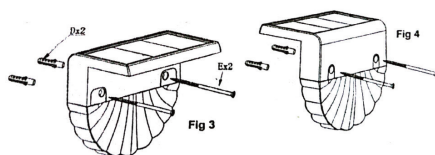
Podczas instalacji nowego akumulatora należy zwrócić uwagę na prawidłową polaryzację akumulatora. Zakryj panel słoneczny i upewnij się, że przełącznik znajduje się w pozycji „BIAŁY” lub „KOLOROWY”, aby sprawdzić, czy się świeci. Jeśli światło jest włączone, ostrożnie zainstaluj korpus lampy. Jeśli nie świeci, sprawdź model akumulatora i biegunowość. Jeśli nadal nie możesz rozwiązać problemu, skontaktuj się ze sprzedawcą w celu uzyskania porady.

OSTRZEŻENIE

Akumulatorów Ni-Cd/Ni-MH nie należy wyrzucać do odpadów komunalnych ani do ognia, ponieważ mogą one eksplodować. Nie należy otwierać, zwierzać ani niszczyć baterii. Baterie należy utylizować zgodnie z przepisami lokalnymi, stanowymi i federalnymi. Nie należy łączyć starych i nowych baterii. Nie należy łączyć baterii alkalicznych, standardowych (węglowo-cynkowych) ani akumulatorów (niklowo-kadmowych lub niklowo-wodorkowych).

MONTOWANIE

Wywierć 2 otwory o średnicy 6 mm w dobrze oświetlonym miejscu, odległość między 2 otworami wynosi 61 mm, głębokość 2 otworów wynosi około 28 mm, włóż 2 plastikowe kulki D do otworu z prawidłowym Następnie użyj dwóch śrub $\varnothing 3 \times 45$ mm, aby przymocować korpus lampy (fig. 3). Uwaga: metoda pozycjonowania korpusu lampy może się różnić w zależności od miejsca zastosowania (fig. 4).



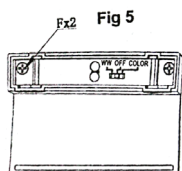
WYMIANA BATERII

ETAP 1: Odkręć dwie śruby E w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara i zdejmij korpusy lamp A i B.

ETAP 2: Odkręć dwie śruby C w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara i zdejmij B z A.

ETAP 3: Odkręć dwie śruby F (fig. 5) w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara, ostrożnie zdejmij obudowę akumulatora (fig. 6) (Uwaga: Nie używaj nadmiernej siły, aby uniknąć zerwania dwóch przewodów łączących obudowę akumulatora z panelem słonecznym).

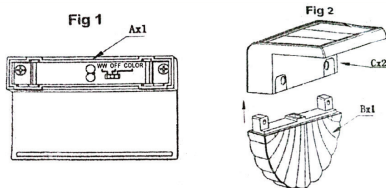
ETAP 4: Wyjmij starą baterię i zastąp ją akumulatorem tego samego modelu: 1.2V AA 600mAh.



ELSŐ HASZNÁLAT

LÉPÉS 1: Válassza ki a kívánt fény színét. Kapcsolja az A kapcsolót „OFF”-ről „WHITE”, meleg fehérre vagy kapcsolja „COLOR” színes fényre (fig. 1).

LÉPÉS 2: Insert the clear lamp cover B into A and make sure you push it all the way in. Using a Phillips screwdriver, tighten the two screws C on A clockwise all the way to the end (fig. 2).



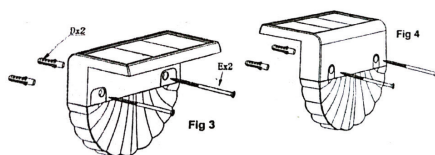
Az új akkumulátor beszerelésekor ügyeljen az akkumulátor helyes polaritására. Fedje le a napelemet, és ellenőrizze, hogy a kapcsoló „FEHÉR” vagy „SZÍNES” állásban van-e. Ha a lámpa világít, óvatosan szerelje be a lámpatestet. Ha nem világít, ellenőrizze az akkumulátor modelljét és polaritását. Ha még mindig nem tudja megoldani a problémát, forduljon a kereskedőhöz tanácsért.

FIGYELMEZTETÉS

Ne dobja a Ni-Cd/Ni-MH akkumulátorokat a kommunális hulladékba vagy tűzbe, mert az akkumulátor felrobbanhat. Ne nyissa ki, ne zárja rövidre és ne semmisítse meg az akkumulátorokat. Az akkumulátorokat a helyi, állami és szövetségi előírásoknak megfelelően ártalmatlanítsa. Nem tartalmaz mérgező fémeket, Ne kombinálja a régi és az új elemeket. Ne kombinálja az alkáli, normál (szén-cink) vagy újratölthető (nikkel-kadmium vagy nikkel-fém-hidrid) elemeket.

ÖSSZESZERELÉS

Fúrjon 2 6MM átmérőjű lyukat egy jól megvilágított helyen, a 2 lyuk közötti távolság 61MM, a 2 lyuk mélysége kb. 28MM, helyezze be a 2 műanyag golyót D a megfelelő lyukba, majd két Ø3*45MM csavarral rögzítse a lámpatestet (fig. 3). Megjegyzés: a lámpatest elhelyezésének módja eltérő lehet a különböző alkalmazási helyeken (fig. 4).



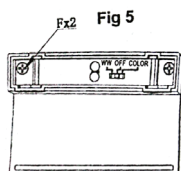
AKKUMULÁTORCSERE

LÉPÉS 1: Csavarja ki a két csavart E az óramutató járásával ellentétes irányban, és vegye ki az A és B lámpatestet.

LÉPÉS 2: Csavarja ki a két C csavart az óramutató járásával ellentétes irányban, és távolítsa el a B-t az A-tól.

LÉPÉS 3: Csavarja ki a két F csavart (fig. 5) az óramutató járásával ellentétes irányban, óvatosan távolítsa el az elemtartót (fig. 6) (Megjegyzés: Ne alkalmazzon túlzott erőt, hogy elkerülje az elemtartót és a napelemet összekötő két vezeték eltörését).

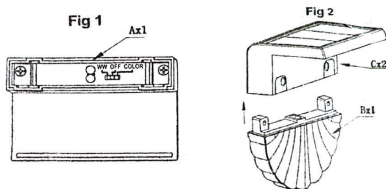
LÉPÉS 4: Vegye ki a régi akkumulátort, és cserélje ki egy ugyanolyan típusú újratölthető akkumulátorra: 1,2V AA 600mAh.



PRIMA UTILIZARE

PASUL 1: Alegeți culoarea de lumină pe care o doriți. Rotiți comutatorul A de la „OFF” la „WHITE” alb cald sau rotiți-l la „COLOR” lumină colorată (fig. 1).

PASUL 2: Introduceți capacul transparent al lămpii B în A și asigurați-vă că îl împingeți până la capăt. Cu ajutorul unei șurubelnițe Phillips, strângeți cele două șuruburi C de pe A în sensul acelor de ceasornic până la capăt (figura 2).



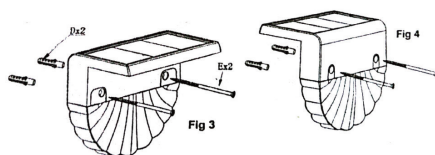
Când instalați noua baterie, acordați atenție la polaritatea corectă a bateriei. Acoperiți panoul solar și asigurați-vă că întrerupătorul este în poziția „WHITE” sau „COLOR” pentru a vedea dacă se aprinde. Dacă lumina este aprinsă, instalați cu atenție corpul lămpii. Dacă nu se aprinde, verificați modelul și polaritatea bateriei. Dacă tot nu puteți rezolva problema, contactați dealerul pentru sfaturi.

AVERTISMENT

Nu aruncați bateriile Ni-Cd/Ni-MH în deșeurile municipale sau în foc, deoarece bateriile pot exploda. Nu deschideți, nu scurtcircuitați și nu distrugeți bateriile. Aruncați bateriile în conformitate cu reglementările locale, de stat și federale. Nu conține metale toxice, Nu combinați bateriile vechi cu cele noi. Nu combinați bateriile alcaline, standard (carbon-zinc) sau reîncărcabile (nichel-cadmium sau nichel-hidruă metalică).

ASAMBLARE

Faceți 2 găuri cu diametrul de 6MM într-un loc bine luminat, distanța dintre cele 2 găuri este de 61MM, adâncimea celor 2 găuri este de aproximativ 28MM, introduceți cele 2 bile de plastic D în gaura cu diametrul corect, apoi utilizați două șuruburi ø3*45MM pentru a fixa corpul lămpii (fig. 3). Notă: metoda de poziționare a corpului lămpii poate varia în diferite locuri de aplicare (fig. 4).



ÎNLOCUIREA BATERIEI

PASUL 1: Deșurubați cele două șuruburi E în sens invers acelor de ceasornic și scoateți corpurile lămpilor A și B.

PASUL 2: Deșurubați cele două șuruburi C în sens invers acelor de ceasornic și scoateți B din A.

PASUL 3: Deșurubați cele două șuruburi F (fig. 5) în sens invers acelor de ceasornic, scoateți cu grijă carcasa bateriei (fig. 6) (Notă: Nu utilizați o forță excesivă pentru a evita ruperea celor două fire care leagă carcasa bateriei și panoul solar).

PASUL 4: Scoateți bateria veche și înlocuiți-o cu o baterie reîncărcabilă de același model: 1,2V AA 600mAh.

